

It is hereby notified that sealed tenders in five copies are invited for the **Provision of marine cleansing services, for a period of five years, tentatively from 1 October 2017 to 30 September 2022 (both dates inclusive) (Tender Reference: PASTR2017-01).**

The tenders for the provision of marine cleansing services are divided into two separate contracts, which are:—

- i. Contract (A)—Marine Refuse Cleansing and Disposal Services; and
- ii. Contract (B)—Marine Oil Pollution and Marine Hazardous and Noxious Substances Spillage Cleansing, Confinement and Remediation Services.

Tenders must be prepared and submitted in two separate envelopes for ‘Technical Proposal’ and ‘Price Proposal’ for each Contract as specified in Clause 13 of Part II, Terms of Tender of the tender document. Tenders must be clearly marked with the tender reference and the subject of the tender on the outside of the envelope (but should not bear any indication which may relate the tender to the tenderer) addressed to ‘The Chairman, Central Tender Board’ and deposited in the Government Logistics Department Tender Box situated at the Ground Floor, North Point Government Offices, 333 Java Road, North Point, Hong Kong before 12.00 noon (Hong Kong time), on 5 May 2017 (Friday). Late tenders will not be accepted.

The tender documents are obtainable from the Marine Department Headquarters counter on 21st Floor (Room 2121), Harbour Building, 38 Pier Road, Central, Hong Kong. (Enquiry Tel.: 2852 4454; Fax: 2545 1535)

This tender is covered by the Agreement on Government Procurement of the World Trade Organization.

The Government of the Hong Kong Special Administrative Region does not bind itself to accept the lowest tender or any tender, and reserves the right to accept all or any part of any tender and the right to negotiate with any tenderer about the terms of the offer.

Details of the award of this contract will be published in the Government of the Hong Kong Special Administrative Region Gazette and made available on the Internet.

17 March 2017

Maisie CHENG *Director of Marine*